

PORTO VINO RISTORANTE

ÉTLAP

Aperitivo – Aperitif – Aperitifs

Prosecco pohár 1,5 dl

950,-

Martini / Bianco,Rosso,Extra Dry 8 cl

790,-

Campari 6 cl

950,-

Campari Orange / Soda 2 dl

1550,-

Aperol Spritz

1.590,-

Hugo's

1.550,-

Vodka – Martini Classic 007 8 cl

1.050,-

Antipasti – Előételek – Starters

Trio di bruschette - Kemencében sült bruschetta trilógia 1;7

– Oven baked bruschettas

890.-

Mozzarella Caprese con prosciutto di Parma - Mozzarella, paradicsomszeletekkel, friss bazsalikkal
, Pármai sonkával 7

– Mozzarella Caprese with Parma ham

2350.-

Mozzarella di buffala con pomodorini e basilico fresco – Bivaly mozzarella koktélpáradicsommal és
friss bazsalikkal 7

– Buffalo mozzarella with cherry tomatoes and fresh basil

2150.-

Carpaccio di filetto di manzo simmental con vinaigrette siciliano, rucola e parmigiano –Kézzel
hengerelt autentikus simmental bélszín carpaccio sicíliai citrom vinegrettel, ruccolával,parmezán
forgáccsal 7

– Simmental beef loin carpaccio with lemon vinaigrette, rucola and parmesan

3400.-

Prosciutto di Parma -Pármai sonka szeletek fatálon

– Parma ham

2150.-

Tonno rosso per lo stile di Santa Domenika– Vörös tonhal Santa

Domenika

Módra1;3;4;7 - Red tuna for Santa Domenika style

2800.-

Salmone affumicato con barbabietole-Bükkfán füstölt lazac céklákkal1;4;7- smoked salmon with beets

2500.-

Minestre – Levesek – Soups

Minestrone di Sicilia con pesto e ditalini -Siciliai zöldségleves pestóval és ditalini tésztával 1;9

–Sicilian vegetable soup with pesto and ditalini pasta

850.-

Zuppa di pomodoro alla Toscana - Toszkán paradicsomleves, 9

– Toscan tomato soup

850.-

Zuppa di ragù di Vercelli con verdure con petto di pollo e gnocchi- Vercelli ragú leves zöldségekkel csirkemellel és gnocchival1;3;7;9;10- Vercelli ragout soup with vegetables with chicken breast and gnocchi

1250.-

Zuppa crema di funghi con porcini grigliati –Erdei gombakrémleves pirított vargányával 7;9

Mushroom cream soup with grilled porcini mushroom

1450.-

Insalate – Saláták – Salads

Insalata di pomodoro con ricotta e basilico oïlo- Paradicsomsaláta rikottával és bazsalikom olajjal 7 -
tomato salad with ricotta and basil oil

1350.-

Insalata mista - Vegyes saláta, kerti zöldekkel – Mixed green salad 9;

1250.-

Insalata di rucola con pomodorini e trucioli di parmigiano –Rukkola saláta koktélpáradicsommal és
parmezán forgácsokkal –Fresh rucola salad with cherry tomatoes and parmesan cheese 7,

1250.-

Insalata calabrese con tonno,, salmone affumicato, uovo e olive -Calabriai halsaláta tonhallal,,füstölt
lazaccal ,tojással és olivabogyóval 3;4; -

– Calabrese salad with tuna, smoked salmon, egg and olives

3200.-

Insalata della Casa

(insalata mista,petto di pollo,mozzarella,parmiggiano,semi di girasole tostati,uova fritta)

A ház salátája

(vegyes saláta,csirkemell csíkok,mozzarella sajt,parmezán morzsa, pirított napraforgómag,tükör
tojás)3;7

Salad of the House

(mixed salad,chiken breast,mozzarella,parmesan,roasted sunflower seed,suuny side-up)

2600.-

Insalata di filetto di manzo simmental con nocciola, parmiggiano e vinaigrette di lamponi -Simmental
bélszín saláta pirított mogyoróval, parmezánnal és málna vinegrette 5;7;

– Simmental beef loin salad with nuts, parmesan and raspberry vinaigrette

3300.-

Pasta – Tészták –Pastas

***tésztáinkat helyben készítjük eredeti receptúra szerint, kiváló alapanyagokból**

Our pastas are freshly made of authentic Italian ingredients and fillings

Spaghetti aglio e olio -**fokhagymás spagetti oliva olajjal 1;3;9;** 

– Spaghetti with garlic, olive oil

1400.-

Spaghetti all’aglio ed olio con filetto di manzo e pomodorini -Fokhagymás spagetti oliva olajjal piritott bélszíncsíkokkal és koktélpáradicsommal 1;3;9;

– Spaghetti with garlic, olive oil, roasted loin and cherry tomatoes

3350.-

Spaghetti alla Bolognese – Spagetti bolognai raguval 1;3;9;12

– Spaghetti Bolognese

1950.-

Spaghetti alla carbonara – Spagetti szénégető módra,bacon,tojás,parmezán 1;3;7;9

– Spaghetti with bacon and egg in cream sauce

1950.-

Spaghetti ai frutti di mare -Tenger gyümölcsei spagetti 1;2;3;4;7;9,12;14

– Spaghetti with seafood

3350.-

Penne all’ Arrabiata – Penne csípős paradicsomos szószban 1;3;9; 

- Penne with hot tomato sauce

1750.-

Fusilli con pollo, aglio e pomodoro – Csirkés fusilli fokhagymával és paradicsommal 1;3;9;12

– Fusilli with chicken breast and, garlic and tomato

2350.-

Fusilli con gamberetti e pesto di pomodoro- Fusilli garnélával napon szárított paradicsom pestoval 1;2;3;7;9;12- Fusilli with shrimp and tomato pesto

3400.-

Fusilli con manzo, olive pomodoro secchi, e pesto di rucola-Fusilli pirított bélszíncsíkokkal, napon szárított paradicsommal olivával és rukkola pestoval 1;3;7;9;12

4200.-

Maccheroni al tonno rosso con salsa di pomodoro e basilico – Rövid makaróni vörös tonhallal bazsalikomos paradicsom mártással 1;3;4;7;9;12

– Macaroni with red tuna in basil tomato sauce

2900.-

Tagliatelle con salmone e salsa di aurora-Tagliatelle lazac kockákkal ,kapros aurora szószban 1;3;4;7;9;12;- Tagliatelle with salmone

3400.-

Tagliatelle al ragu di filetto di manzo, pancetta, funghi e paprica grigliata -Tagliatelle baconos gombás bélszínragúval, sült kaliforniai paprikával 1;3;7;9;12

– Tagliatelle with bacon, mushroom and beef loin ragout and grilled sweet pepper

2750.-

Gnocchi Sorrentina -Gnocchi sorrentina módra 1;3;7;9;

– Gnocchi Sorrentina stile

3100.-

Gnocchi con porcini e filetto di maiale- gnocchi vargánya gombával pirított sertésszűz csíkokkal 1;3;7;9;12- Gnocchi with porcini mushroom and pork tenderloin

3450.-

Ravioli al ragu d'anatra e salsa di burro al dragoncello-Ravioli kacsaraguval töltve tárkonyos vajmártással 1;3;7;9;12-Ravioli filled with duck ragout in tarragon butter sauce

3200.-

Lasagne al forno – Kemencében süttött húsos lasagne 1;3;7;9;12

– Lasagne bolognese

2300.-

Risotto ai porcini-Vargányás rizotto7;12-Risotto with porcini mushroom

3700.-

Risotto ai frutti di mare-Risotto tenger gyümölcsivel 4;7;12;14-Risotto with seafood

4500.-

Risotto alla salsiccia-Risotto salsiccia kolbással 7;12

3100.-

Risotto alle verdure con pomodori secchi e filetto di manzo-Zöldséges rizotto szárított paradicsommal, pirított bélszíncsíkokkal7;9;12- Vegetable risotto with dried tomatoes and beef tenderloin

4800.-

Secondi Piatti – Húsos főételek – Main courses

Petto di pollo ai ferri – Vaslapon sült csirkemell

– Roasted chicken breast

1900.-

Petto di pollo al forno con salsa mascarpon e funghi– Kemencében sült csirkemell mascarponés gombamártással 1;7;

– Roasted chicken breast with mascarpone

mushroom sauce

2550.-

Petto di pollo al forno con pancetta, pomodoro e capperi –Kemencében sült csirkemell baconnal, paradicsommal ,kapribogyóval 7

– Roasted chicken breast with bacon, tomato and capers

2550.-

Cotoletta alla milanese -Panírozott sertésszűz vajban aranybarnára sütve 1;3;7

– Deep fried breaded pork fillet

2100.-

Petto d'anatra con cavolo e bulgur- Kacsamell lilakáposztával és bulgurral 1;7;12- Duck breast with cabbage and bulgur

4200.-

Filetto di maiale, con gnocchi pesto di basilico, mozzarella e pomodorini - Kemencében sült sertés szűz bazsalikom pestós gnocchival, bivalymozarellával és koktél paradicsommal 1;3;7;9-Pork tenderloin with gnocchi, basil pesto, buffalo mozzarella and cherry tomatoes

3300.-

Costolette d'agnello al rosmarino con pancetta e fagioli verdi- Rozmaringos bárányborda baconos zöldbabbal 7;9-Rosemary lamb chops with bacon green beans

6550.-

Filetto di manzo simmental alla griglia – Simmental Bélszín Steak grillezve –
– Grilled simmental beef tenderloin

6400.-

Filetto di manzo con salsa asiago – Simmental Bélszín Steak grillen sütve asiago sajtmártással 1;7;9;12

– Grilled simmental beef tenderloin in asiago cheese sauce

6900.-

Filetto di manzo con salsa ai funghi di bosco – Simmental Bélszín Steak grillen erdei gombamártással 1;7;9;12

– Grilled simmental beef tenderloin with forest mushroom sauce

6900.-

Piati di pesce – Halak – Fishdishes

Calamari alla griglia – Grillezett tintahal- 4

– Grilled squid

5200.-

Tonno rosso -Vörös tonhal steak 4

– Red tuna steak

4300.-

Salmone al forno– Kemencében sült lazacderék 4;

– Oven-baked salmon

4200.-

Filetto de branzino con purea di cavolfiore e cavolo di bruxelles -Tengeri sügér filé citrusos karfiol pürével és kelbimbóval 4;7;9

– Seabass filet with cauliflower purée and brussels sprout

3600.-

- Branzino alla griglia -Tengeri sügér grillen, egészben sütve– 4;

– Grilled seabass

6600.-

Filetto di triglia con melanzan,e insalata di finocchietto- Vörösmárna filé padlizsánnal édeskömény salátával 4;9-Red marl filet with eggplant with fennel salad

3500.-

Gamberoni fritti all'aglio e peperoncino - Serpenyős királyrák farkak, fokhagymával és peperoncinoval

oliva olajban sütve 2;7; 

– Fried king prawns with garlic and hot pepper

4400.-

Cozze in vino bianco-Fehérboros fekete kagyló 12;14-Black mussels in white wine

3400.-

Contorni – Köreték – Side dishes

Patate al rosmarino e burro al forno – Rozmaringos, vajás pirított burgonya 7

– Roasted rosemary potatoes with butter

500.-

- Riso al parmigiano -Parmezános rizs 7

– Rice with parmesan

1200.-

Riso arborio -Párolt Arborio rizs

– Boiled arborio rice

500.-

Verdure grigliate – Grillezett kerti zöldek –

– Grilled vegetables

950.-

Bulgur -Bulgur 1;7

Bulgur

600.-

Spinaci all’aglio e parmigiano -Szerpenyős, fokhagymás spenót, parmezánnal 7

– Spinach with garlic and parmesan

1300.-

Pure di patate al tartufo -Trüffel burgonyapüré – 7

– Smashed potatoes with truffle

800.-

Desszert

- Tiramisu alla Porto Vino- Tiramisu Porto Vino módra 1;3;7

– Tiramisu a la Porto Vino

950.-

Torta di cioccolato all’arancia- Narancsos csokoládé torta 1;3;7;

– Chocolate cake with orange

950.-

Crème brûée-Crème brûlée 3;7- Crème brûée

950.-

Soufflé di cioccolato con gelato di vaniglia- Forró csokoládé felfújt vanillia fagyaltal 1;3;7;-Hot chocolate soufflé with vanilla ice-cream

1200.-

Allergének listája

- 1 Glutént tartalmazó gabonafélék
- 2 Rákfélék és az azokból készült termékek
- 3 Tojás és tojásból készült termékek
- 4 Halak és az azokból készült termékek
- 5 Magyorfélék és az azokból készült termékek
- 6 Szójabab és az abból készült termékek
- 7 Tej és tejtermékek (beleértve a laktózt is)
- 8 Diófélék
- 9 Zeller és az abból készült termékek
- 10 Mustár és az abból készült termékek
- 11 Szezám és az abból készült termékek
- 12 Kén-dioxid és szulfitek
- 13 Csillagfürt és az abból készült termékek
- 14 Puhatestűek és az azokból készült termékek

List of allergens

1. Grains with gluten
2. Shellfish and products made of them
3. Egg and products made of it
4. Fish and products made of it
5. Nuts and products made of them
6. Soy-bean and products made of it
7. Walnut and products made of it
8. Celery and products made of it
9. Mustard and products made of it
10. Sesame seed and products made of it
11. Sulfur dioxide and sulphites
12. Lupine and products made of it
13. Molluscs and products made of them

Pizzáinkat a Párma és Emilia tartomány között található Denti Malom által forgalmazott, válogatott gabonaszemekből ,modern technológiával előállított , kiváló minőségű lisztből készítjük.

Our pizzas are made of great quality flour, traded by Denti Mill situated between Parma and Emilia (Italy), contain selected grains produced by modern technology.

Pizzapane 1,
Fokhagymás pizzakenyér
Pizzabread with garlic
650.-

Margherita 1;7
pomodoro, mozzarella
paradicsomszós, mozzarella
tomato sauce, mozzarella
1300.-

Prosciutto 1;7
pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto, paradicsomszós, mozzarella, sonka,
tomato sauce, mozzarella, ham,
1.650.-

Prosciutto e funghi 1;7
pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto, funghi paradicsomszós, mozzarella,
sonka, gomba
tomato sauce, mozzarella, ham, mushrooms 1.950.-

Napoletana 1;7;4
pomodoro, mozzarella, acciughe, oliva,
paradicsomszós, mozzarella, szardella, oliva bogyó, tomato sauce, mozzarella, anchovies, olives,
2.450.-


Salami 1;7;
pomodoro, mozzarella, salame paradicsomszós, mozzarella, szalámi

tomato sauce, mozzarella, salami 1.850.-

Quattro formaggi 1;7

pomodoro, mozzarella, gorgonzola, scamorza, parmigiano paradicsomszós, mozzarella, gorgonzola, scamorza, parmezán tomato sauce, mozzarella, gorgonzola, scamorza, parmesan

2.000.-

Diavola 1;7 

pomodoro, mozzarella, salame piccante paradicsomszós, mozzarella, csípős szalámi tomato sauce, mozzarella, spicy salami

2.150.-

Ricotta e Spinaci 1;7

pomodoro, ricotta, spinaci Paradicsomszós, mozzarella, ricotta ,spenót tomato sauce, ricotta, spinach

1950.-

Buffala 1;7

pomodoro, mozzarella di bufala, pomodorini, basilica fresco paradicsomszós, bivaly mozzarella, koktél paradicsom, friss bazsalikom tomato sauce, buffalo mozzarella cherry tomatoes, fresh basil

2.600.-

4 stagione 1;7

Pomodoro, mozzarella, carciofi, prosciutto ,salame, funghi Paradicsomszós, mozzarella, articsóka, sonka, szalámi, gomba Tomato sauce, mozzarella, artichokes, ham, salami, mushrooms

2.050.-

A'la Porto Vino 1;7

Pomodoro prosciutto di Parma, mozzarella, pomodorini, rucola, parmigiano

*Paradicsomszós, páрмаi sonka mozzarella, koktélpáradicsom, friss rucola, parmezán
forgács*

Tomato sauce, Parma ham, mozzarella, cherry tomatoes, fresh rucola, parmezán crust

2.600.-

Tonno e Cipolla 1;4;7

*pomodoro, mozzarella, tonno, cipolla paradicsomszós, mozzarella, tonhal,
lilahagyma tomato sauce, mozzarella, tuna, onion*

2.500.-

Emilliana 1;3;7;

crema di prosciutto di parma, mozzarella, ouva, rucola, pepperoni

Páрмаi sonka krém, mozzarella, főtt tojás, rucola, pepperoni

parma ham cream, mozzarella, boiled eggs, rucola, pepperoni

2.400.-

Carne Mista 1;7

*pomodoro, mozzarella, prosciutto di Parma, salame piccante, salame
napoletane, salsiccia*

*paradicsomszós, mozzarella, páрмаi sonka, csípős szalámi, kolbász, nápolyi szalámi
tomato sauce, mozzarella, Parma ham, sausage, hot salami, Naples salami*

2.700.-

Cozze 1;7;14

pomodoro, mozzarella, cozze, aglio

Paradicsomszós, mozzarella, fekete

kagyló, fokhagyma

tomato sauce, mozzarella, black mussels, garlic

2.200.-

Salmone 1;4;5;7;8;11

pomodoro, mozzarella, salmone affumicato, mascarpone
paradicsomszós, mozzarella, rukkola, füstölt lazac, mascarpone
tomato sauce, mozzarella, smoked salmon, mascarpone
3,200.-

Frutti di Mare 1;2;4;5;7;8;11;14

pomodoro, mozzarella, frutti di mare, aglio
paradicsomszós, mozzarella, kagyló, rák, tintahal, fokhagyma
tomato sauce, mozzarella, seafood, garlic
3600.-

Torino 1;5;7;8;11

pomodoro, mozzarella, gorgonzola, salsiccia, ricotta
paradicsomszós, mozzarella, gorgonzola, kolbász, ricotta
tomato sauce, mozzarella, gorgonzola, sausage, ricotta
3000.-

Gorgonzola e Cipolla 1;5;7;8;11

pomodoro, gorgonzola, cipolla
paradicsomszós, mozzarella, gorgonzola, hagyma
tomato sauce, mozzarella, gorgonzola, onions
2.300.-

Pizzáinkra extra feltét kérhető vagy rendelkezésre álló alapanyagokból a kívánt pizzát elkészítjük!

For the pizzas extra toppings are available or from the given ingredients we will bake your pizza as desired

300.-tól

**Kívánság szerint gluténmentes pizzát is sütünk felár ellenében.
as desired, we will bake you gluten-free pizzas at an extra charge*

** Felhívjuk kedves vendégeink figyelmét, hogy fél adag étel rendelése esetén az ár 70%-át számítjuk fel.
We kindly inform you that in case of half portions we charge you 70%*

*Gasztronómiai élvezetekről gondoskodik: Francesco Campana és
Molnár Tamás
all the tastes made to you by:
Francesco Campana and Tamás Molnár*

